

A1.44.2 La voix passive

Die Passivform



Aktiv: Das Subjekt führt die Handlung aus. Passiv: Das Subjekt bekommt/erleidet die Handlung.

1. Man fügt "par" hinzu, um Informationen über das Subjekt des Verbs zu geben.
2. Das Partizip Perfekt stimmt in Genus und Numerus mit dem Subjekt überein.

Forme active (Aktivform)	Formule (Formel)	Forme passive (Passivform)
Les étudiants visitent le théâtre. (<i>Die Studierenden besuchen das Theater.</i>)	Être + participe passé	Le théâtre est visité par les étudiants. (<i>Das Theater wird besucht von den Studierenden.</i>)
Monsieur Dupont dirige une boîte de nuit. (<i>Herr Dupont leitet einen Nachtclub.</i>)	Être + participe passé + par	La boîte de nuit est dirigée par Monsieur Dupont. (<i>Der Nachtclub wird geleitet von Herrn Dupont.</i>)
Mes amis préparent la fête. (<i>Meine Freunde bereiten die Party vor.</i>)	Être + participe passé + par	La fête est préparée par mes amis. (<i>Die Party wird vorbereitet von meinen Freunden.</i>)

1. Übersetze und wähle die richtige Antwort

1. Le film _____ par mes amis.
a. est vus b. est vu c. est voir d. sont vu
2. La fête _____ par Julie.
a. est préparer b. est préparé c. est préparée d. sont préparée
3. Le spectacle _____ par Paul.
a. est proposer b. est proposée c. sont proposé d. est proposé
4. La boîte de nuit _____ par Monsieur Dupont.
a. sont dirigée b. est diriger c. est dirigé d. est dirigée

1. est vu 2. est préparée 3. est proposé 4. est dirigée

2. Umschreiben Sie die Ausdrücke

1. Le chef prépare le déjeuner.

(Le déjeuner est préparé par le chef.)

2. La secrétaire envoie le document.

(Le document est envoyé par la secrétaire.)

3. Les techniciens réparent l'ordinateur.

(L'ordinateur est réparé par les techniciens.)

4. Les clients achètent les billets.

(Les billets sont achetés par les clients.)

5. La police contrôle les papiers.

(Les papiers sont contrôlés par la police.)

6. Mes collègues organisent la réunion.

(La réunion est organisée par mes collègues.)

3. En binôme, décidez du programme et décrivez l'organisation au passif.

Situation

Vendredi soir, votre équipe organise une sortie après le travail.

Discuter

- Quelle sortie est proposée : cinéma, spectacle ou boîte de nuit ? Pourquoi ?
 - Qui est invité et qui invite les collègues ? Par qui la sortie est organisée ?
-

Mots et expressions utiles

- La sortie est proposée par un collègue.
 - La fête est préparée par mes amis.
 - Le film est vu au cinéma vendredi soir.
-

Utilisation en conversation

- être + participe passé
- être + participe passé + par